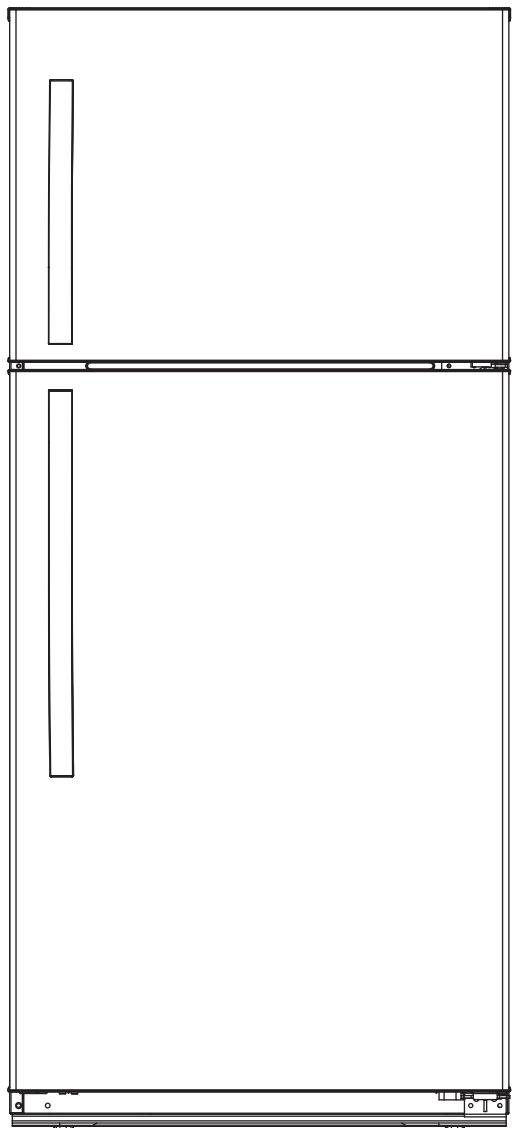




# *Instruction Manual*

## Refrigerator-Freezer



**MODEL:**

**3760-380**



## Table of Contents

1.	SAFETY WARNINGS.....	4
2.	INSTALLATION .....	5
2.1	Location.....	5
2.2	Door Handle Installation .....	5
2.3	Door Space Requirements.....	6
2.4	Leveling the Unit .....	6
2.5	Cleaning Before Use .....	6
2.6	Before Using Your Unit.....	6
2.7	Interior Accessories.....	6-7
2.8	Icemaker Installation.....	7-11
2.9	Connecting Ice Maker to Water Supply .....	11-13
2.10	Reversing the Door Swing .....	13-16
3.	PRODUCT OVERVIEW .....	17
4.	OPERATION.....	18
4.1	Key .....	18
4.2	Display Screen .....	18
4.3	Display .....	18
4.4	Shift Setting .....	18
4.5	Error Codes.....	18
4.6	The Standby Control Function.....	19
4.7	Duct Panel Operation .....	19
5.	CLEANING .....	19
5.1	Defrosting.....	19
5.2	Cleaning the Interior and the Exterior of the Unit .....	19
5.3	Cleaning Tips .....	20
6.	MAINTENANCE .....	20
6.1	Changing the Internal Light .....	20
6.2	Care When Handling / Moving Your Unit.....	20
6.3	Servicing .....	20
6.4	Switching Off for Long Periods of Time.....	20
7.	TROUBLESHOOTING TIPS .....	20-21
7.1	Summer Weather Tips .....	21
8.	ENERGY SAVING TIPS.....	21-22

## 1. SAFETY WARNINGS



WARNING: Risk of fire / flammable materials

- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as staff kitchen areas in shops, offices and other working environments; farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments; bed and breakfast type environments; catering and similar non-retail applications.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The appliance has to be unplugged after use and before carrying out user maintenance on the appliance.
- WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- WARNING: Do not damage the refrigerant circuit.
- WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- WARNING: Please abandon the refrigerator according to local regulators for it use flammable blowing gas and refrigerant.
- WARNING: When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- WARNING: Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
- WARNING: Risk of child entrapment. Before you throw away your old refrigerator or freezer:
  - Take off the doors.
  - Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.
- WARNING: To avoid a hazard due to instability of the appliance, it must be fixed in accordance with the instructions.
- Do not use extension cords or ungrounded(two prong)adapters.
- The refrigerator must be disconnected from the source of electrical supply before attempting the installation of accessory.
- Refrigerant and cyclopentane foaming material used for the appliance are flammable. Therefore, when the appliance is scrapped, it shall be kept away from any fire source and be recovered by a special recovering company with corresponding qualification other than be disposed by combustion, so as to prevent damage to the environment or any other harm.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- WARNING: Connect to potable water supply only. (Suitable for ice making machine)
- Minimum/Maximum inlet water pressure,138/827 kPa (20/120 PSIG). (Suitable for ice making machine)

## 2. INSTALLATION

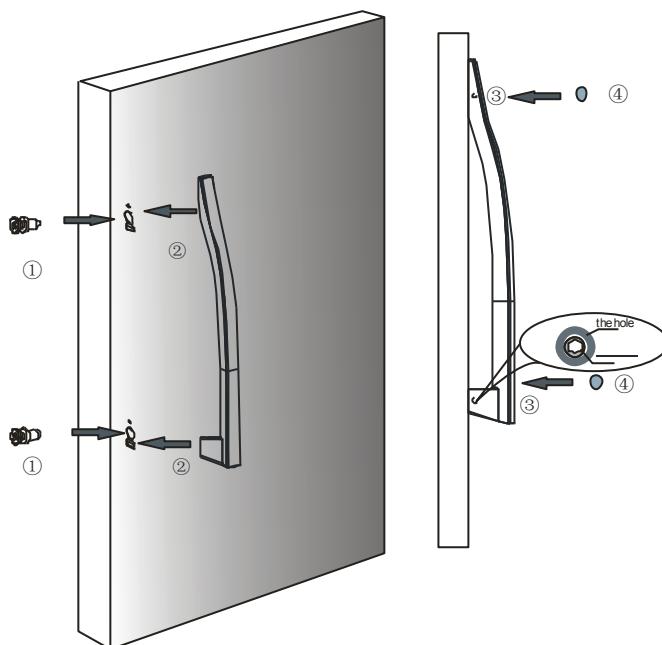
### 2.1 Location

When selecting a position for your refrigerator, you should make sure the floor is flat and firm, and the room is well ventilated with an average room temperature between 50°F (10°C) and 109.4°F (43°C). Avoid placing your unit near a heat source (e.g. stove, heater or radiator), Also avoid direct sunlight as it may increase the electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the unit to not perform properly. This unit is not designed for use in a garage or outdoor installation. Do not drape the unit with any covering.

When installing the unit, ensure that 8" (20cm) of free space is left at both sides, 6" (15cm) at the rear and 8" (20cm) at the top of the unit. This will allow cold air to circulate around the refrigerator and improve the efficiency of the cooling process. The door can be opened to the right or the left, depending on what best suits the location. Please ensure there is adequate space for the door to fully open.

### 2.2 Door Handle Install Illumination

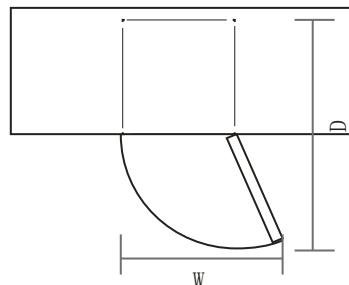
Note: Figures in the user manual are only for reference. The actual product may differ slightly.  
Unplug the refrigerator from its electrical outlet before attempting to install the door or any other appliance accessory.



- ① Take out the two crisscross-screw;and install them into the door holes;  
turn the screws till to the bottom;
- ② Aim at screws to install the handle;
- ③ The screws in the hole at the side of the handle and turn the screws till they are very tight;
- ④ Screw cap should be put on the screw.

## 2.3 Door Space Requirements

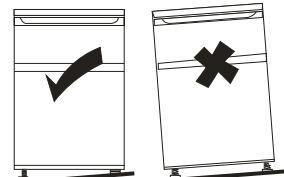
The refrigerator door must be able to open fully as shown. Make sure that the refrigerator can open at least this wide and this deep – 50.8"W x 58.5"D.



## 2.4 Leveling the Unit

Adjust the two leveling feet at the front of the unit.

If the unit is not level, the door and magnetic seal alignments will not be covered properly.



## 2.5 Cleaning Before Use

Wipe the inside of the unit with a warm water and baking soda solution (1 tablespoon of baking soda to a quart of water). Then rinse with warm water using a sponge or cloth once you wring the excess moisture out of it. Wash the shelves and vegetable bin in warm soapy water and dry completely before placing it back in the refrigerator. Clean the exterior of the unit with a damp cloth. If you require more information, refer to the cleaning section.

## 2.6 Before Using Your Unit

Wait 24 hours before placing food in your refrigerator to make sure it is working properly and to allow it to completely cool down. Do not overfill your refrigerator.



- Before Plugging In

You must check that you have a socket which is compatible with the plug supplied with the unit.

- Before Turning On

Do not turn on until two hours after moving the unit. The coolant fluid needs time to settle.

## 2.7 Interior Accessories

Various glass or plastic storage shelves are included with your appliance - different models have different combinations. Always slide one of the full-size glass storage shelves into the lowest set of guides above the fruit and vegetable drawers, and keep it in this position. To do this, pull the storage shelf forward until it can be swiveled upward or downward and removed. Do the same in reverse to insert the shelf at a different height.



In order to make the most of the volume of the fresh food storage compartment and frozen-food storage compartment, the user can remove one or more shelves or drawers from the appliance, according to your daily use.

## 2.8 Icemaker Installation

The refrigerator is ready for ice maker installation, if you need ice maker,

Please select the type of IM1800MD MIDEA IceMaker

Remove a protective cover before connecting the wire of the ice machine in the box.

**Tools Required:** • 1/4 inch copper supply line with shut off valve

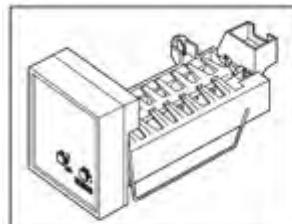
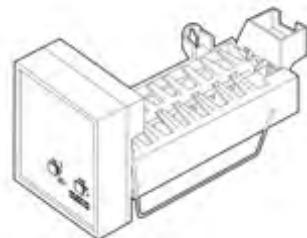
• 1/4 inch brass compression nut and ferrule

• Freezer shelf If your model does not have one, contact your dealer to order one.

The copper tubing and shut off valve are available in a kit from your local hardware or plumbing supply store. Coil enough tubing at the back of the unit to allow movement for cleaning.



Unplug the refrigerator. To eliminate the danger of electric shock during installation, you must unplug the refrigerator from its electrical outlet.



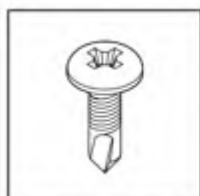
1. Ice Maker



2. Ice Container



3. Plastic Water Supply Tubing



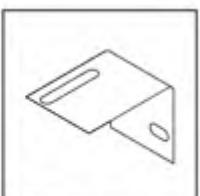
4. Screws - Qty 2



5. Screws - Qty 2



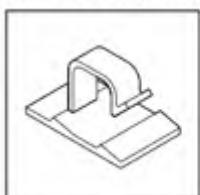
6. Leveling Bracket  
Screw - Qty 1



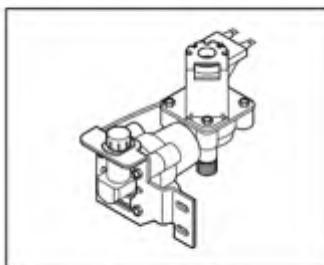
7. Leveling Bracket  
Qty 1



8. Steel Clamp - Qty 1



9. Plastic Clamp - Qty 2



10. Water Valve - Qty 1

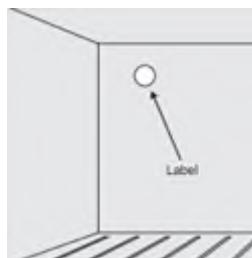


11. Water Inlet Tube - Qty 1

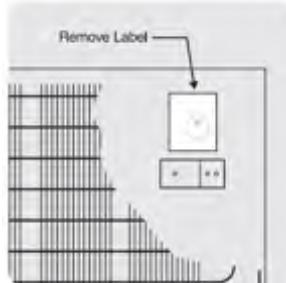
#### Tools Required:

- Putty Knife •Pliers
- $\frac{1}{4}$  inch Socket Wrench •Needle Nose Pliers or Nut Driver
- Adjustable Wrench •Knife

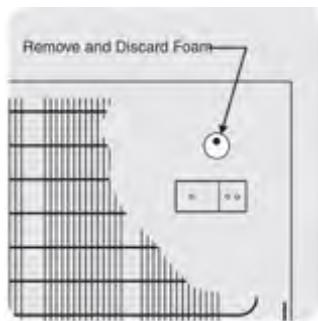
- 1) Unplug refrigerator from wall outlet.
- 2) Remove ice tray rack from freezer.
- 3) The frozen shelf moved to the next partition.
- 4) Remove plugs from inside freezer compartmentwith putty knife.



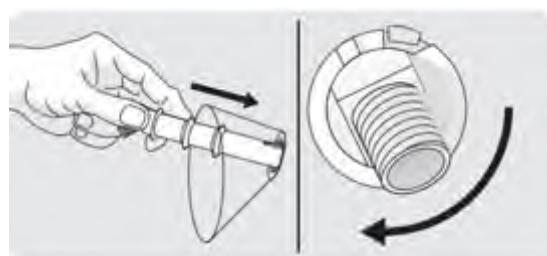
- 5) Peel off label covering ice maker hole.



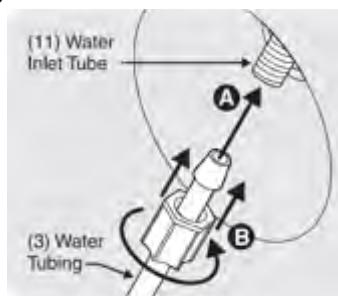
- 6) With needle nose pliers, remove foam from hole.



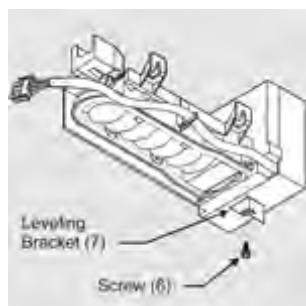
- 7) Push water inlet tube into small hole on back of refrigerator. Rotate while inserting tube until flat surface of inlet tube is tight against back of refrigerator.



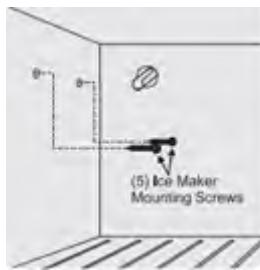
- 8) Push plastic water supply tubing (3) into water inlet tube (11) as far as it will go and finger tighten nylon compression nut onto threaded end of inlet tube. Tighten another one half turn with a wrench. DO NOT over tighten.



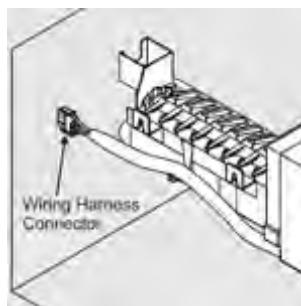
- 9) Install adjustable leveling bracket (7) on bottom of ice maker with screw (6). DO NOT tighten bracket. (Bracket will be tightened later.)



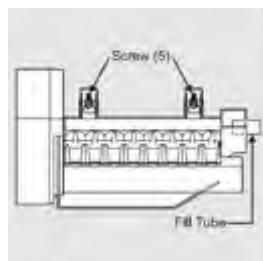
- 10) Start two, long, ice maker mounting screws (5) into freezer wall. Turn each screw five turns clockwise.



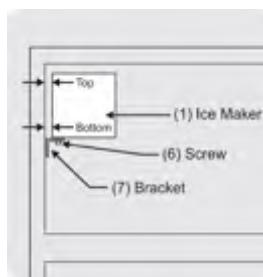
- 11) With ice maker in one hand, plug ice maker connector into connector mounted on top freezer panel. Make sure connection is tight.



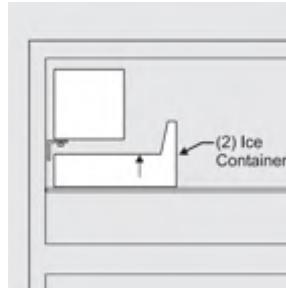
- 12) Mount ice maker onto two screws (5) you installedn Step 12.Tighten screws. Make sure water inlet tube (11) is sitting inside fillcup.



- 13) Adjust leveling bracket (7) to level ice maker (1). Ice maker is level when gap between freezer wall and ice maker is same at top and bottom. Tighten screw(6) when level.

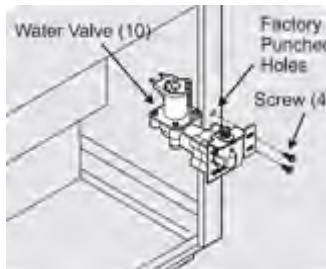


- 14) Reinstall freezer shelf in lower position. Set ice container (2) on shelf.

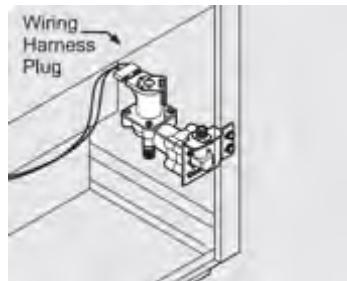


- 15) Locate factory punched holes at bottom right corner of rear panel. Holes are only drilled

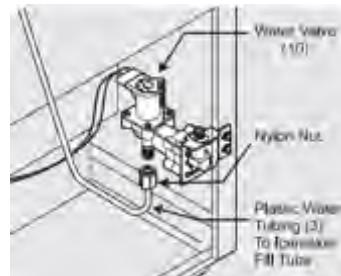
through cabinet liner. Align water valve bracket with factory drilled holes. Use a power drill with a Phillips® head bit to drive the two self drilling screws (4) through bracket and into cabinet.



- 16) Connect wiring harness to water valve. Make sure connection is tight.

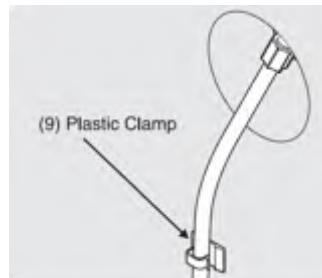


- 17) Push plastic water supply tubing into bottom of water valve as far as it will go. Finger tighten nylon compression nut onto threaded end of water valve. Tighten another one half turn with wrench. DO NOT over tighten.



- 18) Secure plastic water tubing to rear of cabinet with two plastic clamps (9).

NOTE: Clean back of cabinet with a commercial household cleaner, ammonia or alcohol before applying clamps.



## 2.9 Connecting Ice Maker to Water Supply



Unplug the refrigerator. To eliminate the danger of electric shock during installation, you must unplug the refrigerator from its electrical outlet.

IMPORTANT: Ensure that your water supply line connections comply with all local plumbing codes.

### Before Installing The Water Supply Line, You Will Need

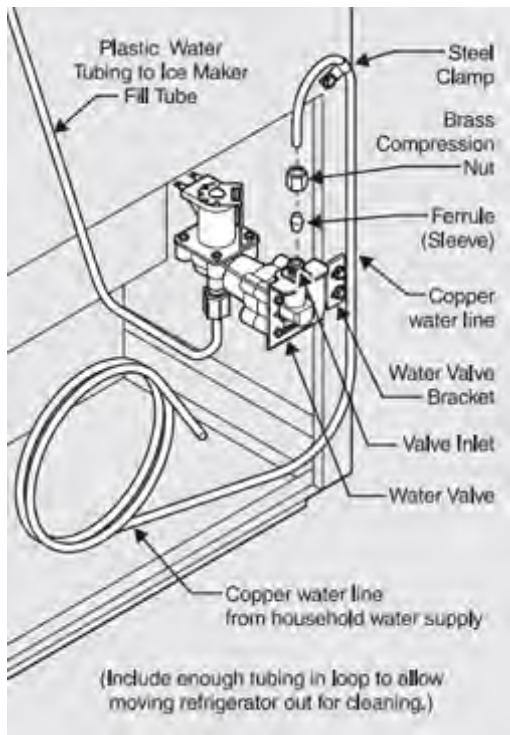
- Basic tools: adjustable wrench, flat blade screwdriver, and Phillips™ screwdriver.
- Access to a household cold water line with water pressure between 20 and 120 psi.
- A water supply line made of 1/4 inch (6.4 mm) OD, copper tubing. To determine the length of copper tubing needed, you will need to measure the distance from the ice maker inlet valve at the back of the refrigerator to your cold water pipe. Then add approximately 7 feet (2.1 meters), so the refrigerator can be moved out for cleaning.
- A shutoff valve to connect the water supply line to your household water system. DO NOT use a self-piercing type shutoff valve.
- A compression nut and ferrule (sleeve) for connecting the water supply line to the ice maker inlet valve.

NOTE: Water line kit number 5303917950, available from your appliance dealer at additional cost, contains 25 Water line kit number 5303917950, available from your appliance dealer at additional cost, contains 25 compression nuts, (2) ferrules/sleeves, and instructions for installing a water supply line.

### To Connect Water Supply Line To Ice Maker Inlet Valve

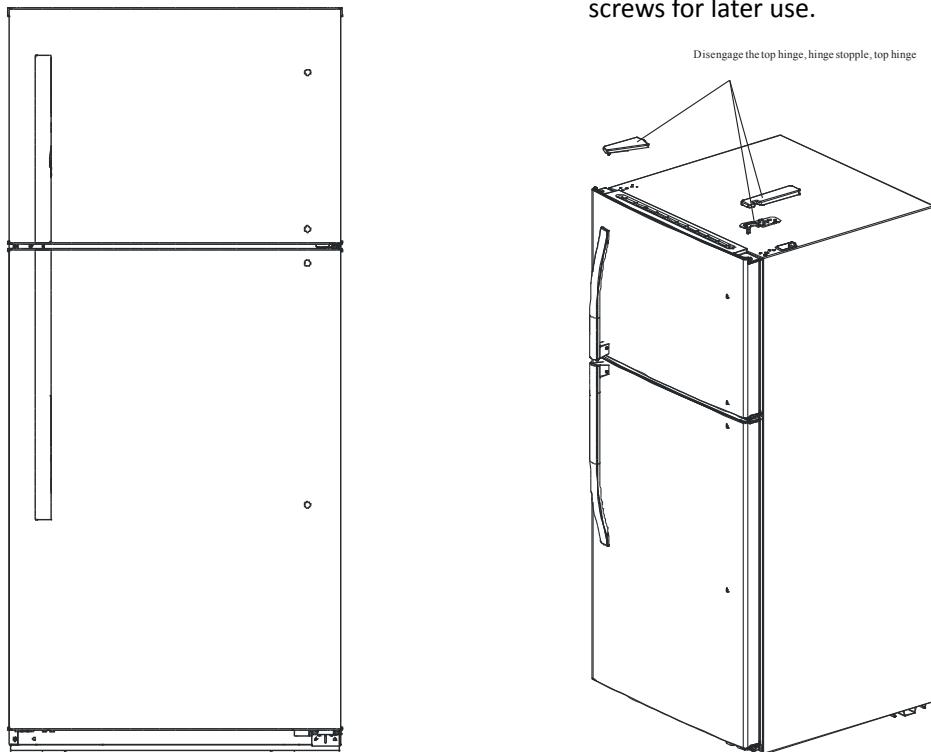
1. Disconnect refrigerator from electric power supply.
2. Place end of water supply line into sink or bucket. Turn ON water supply and flush supply line until water is clear. Turn OFF water supply at shutoff valve.
3. Unscrew plastic cap from water valve inlet and discard cap.
4. Slide brass compression nut, then ferrule (sleeve), onto water supply line, as shown.
5. Push water supply line into water valve inlet as far as it will go (1/4inch). Slide ferrule (sleeve) into valve inlet and finger tighten compression nut onto valve. Tighten another half turn with a wrench; DO NOT over tighten.
6. With steel clamp and screw, secure water supply line to rear panel of refrigerator at location as shown.
7. Coil excess water supply line (about 2-1/2 turns) behind refrigerator as shown and arrange coils so they do not vibrate or wear against any other surface.
8. Turn ON water supply at shutoff valve and tighten any connections that leak.
9. Reconnect refrigerator to electric power supply.
10. To turn ice maker on, lower wire signal arm. (See ice maker front cover for on/off position of arm.)

IMPORTANT: It takes approximately 24 hours for the ice maker to begin producing ice. Air in new plumbing lines may cause ice maker to cycle two or three times before making a full tray of ice. New plumbing may cause ice to be discolored or have poor flavor. Discard ice made during the first 24 hours.

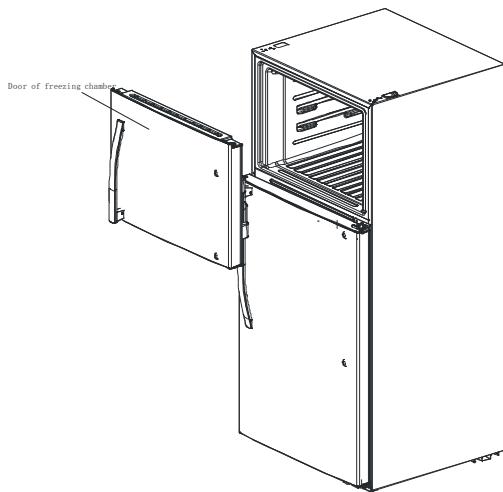


## 2.10 Reversing the Door Swing

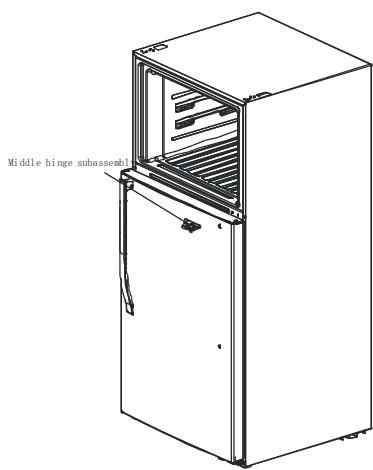
1. Prepare a cross screwdriver and a socket head wrench.
2. Disengage the top hinge, hinge stopple, top hinge subassembly and fixed hinge screws for later use.



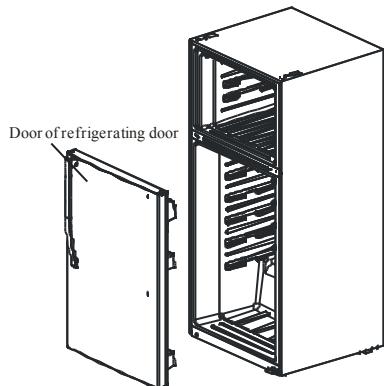
3. Disengage the door of freezing chamber.



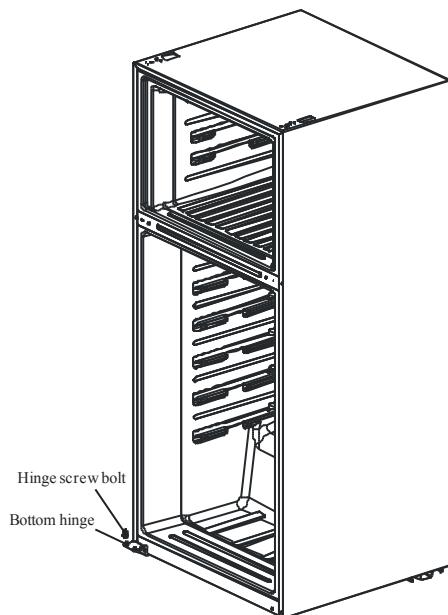
4. Disengage the middle hinge subassembly with the cross screwdriver and fixed hinge screws for later use.



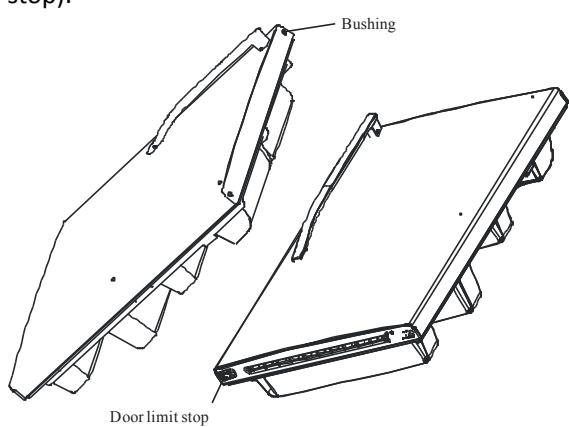
5. Disengage the door of refrigerating chamber.



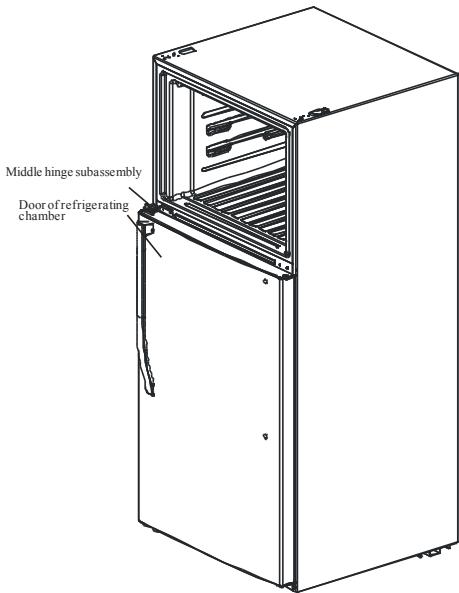
6. Disengage the bottom hinge from the left side of the chamber with the cross screwdriver, install it on the left side of the chamber, and screw off the hinge screw bolt to install into the left stopple of the hinge.



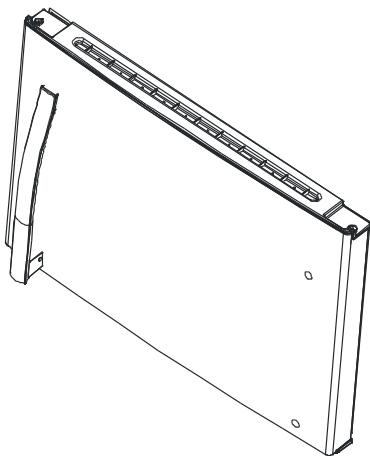
7. Disengage the bushing and limit stop from the right side of the door of refrigerating chamber respectively, and install them on the left side of the door (use two screws to fasten the door limit stop).



8. Install the door of refrigerating chamber onto the chamber, keep the axle center of bushing aligned to the center of screw bolt of bottom hinge, and then put down the door naturally. Install the middle hinge on the left side of chamber and fasten it with three screws.



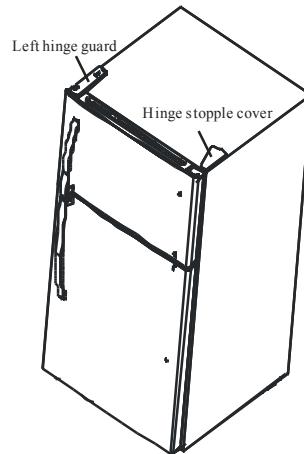
9. Take off the top and bottom bushing from the door of freezing chamber, and install them into the axle holes aligned to the axle center on the left side of the door.



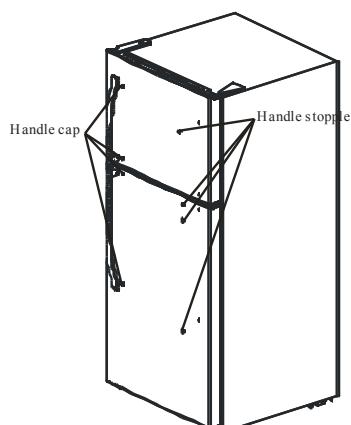
10. Align and install the center of left top hinge onto the axle center on the left side of the door, and fasten the left top hinge with 3 screws after the door of freezing chamber is fastened.



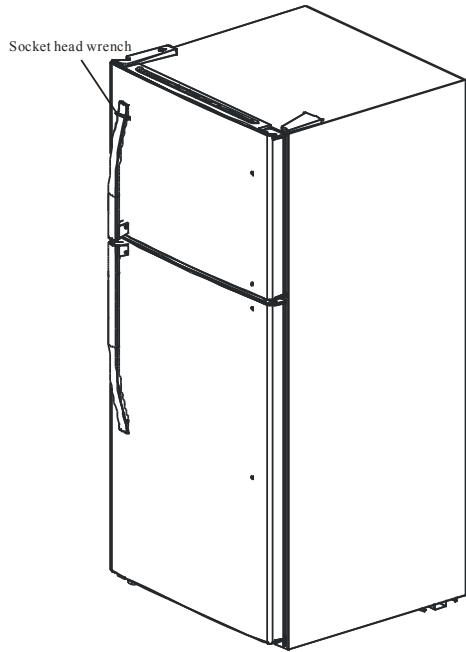
11. Install the left hinge guard and hinge stopple cover onto the chamber.



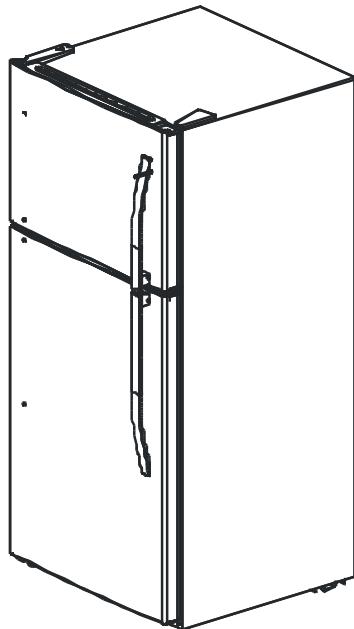
12. Take off the handle caps and handle stopples.



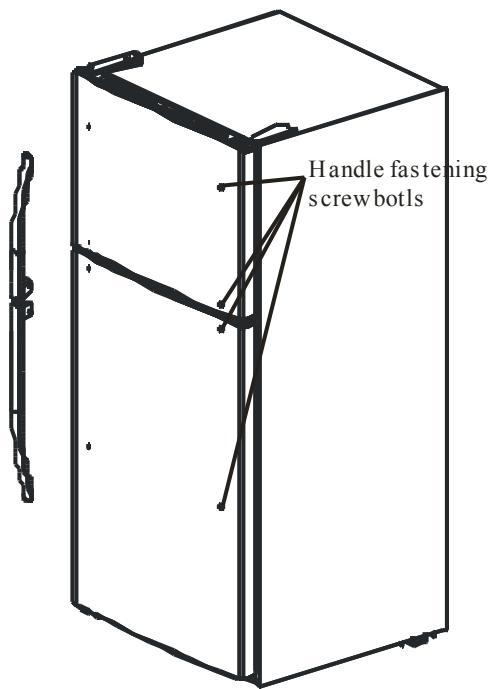
13. Disengage 2 handles with the socket head wrench.



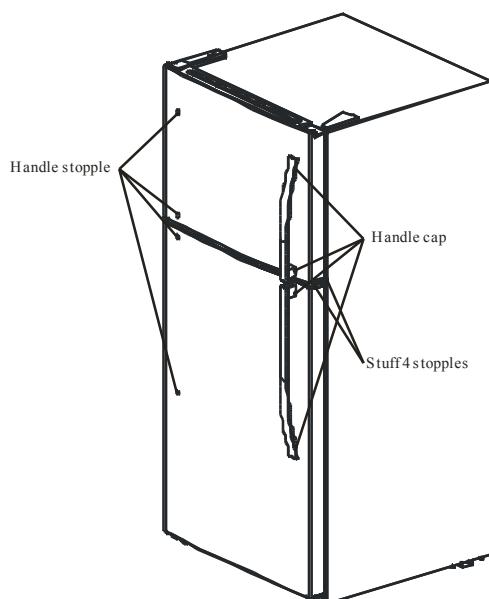
15. Install 2 handles onto the right side of the door with the socket head wrench.



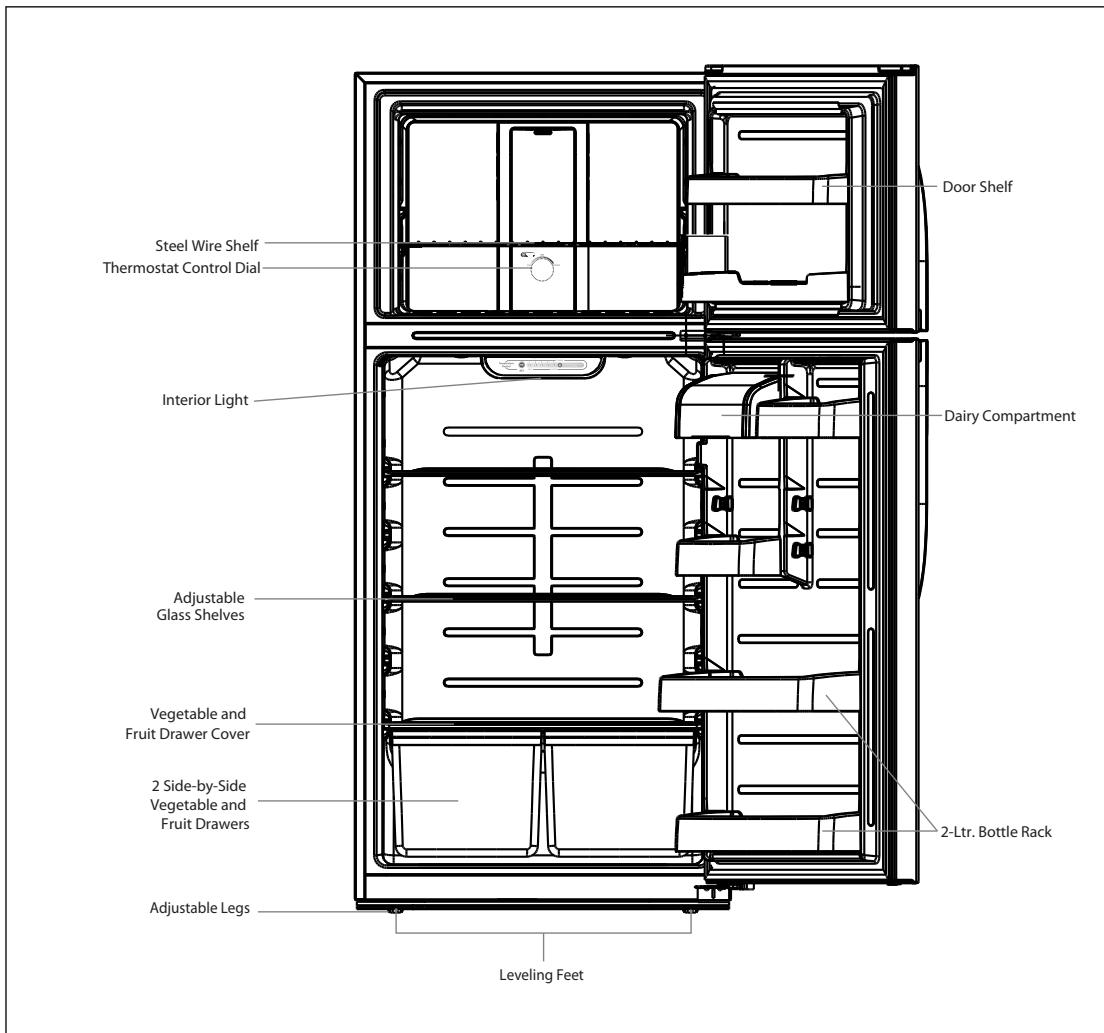
14. Use the cross screwdriver to move the handle fastening screw bolts from the left side to the right side by way of piercing.



16. Install the handle stopple and handle cape and stopple in the opening positions finally.



### 3. PRODUCT OVERVIEW

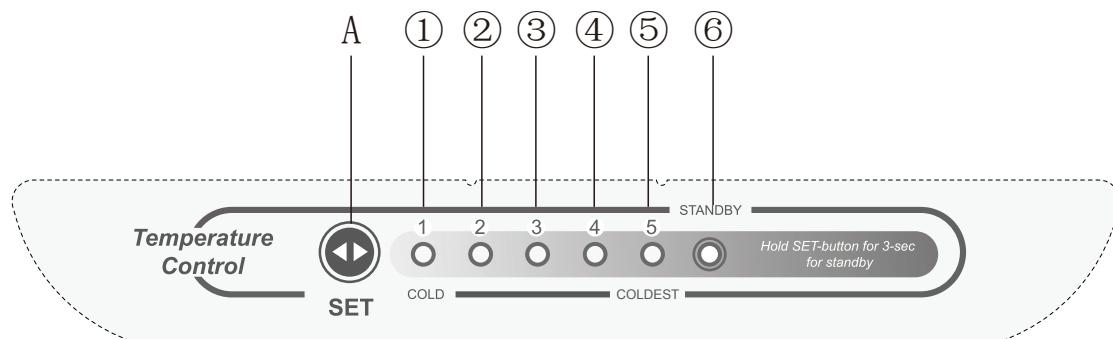


All images in this instruction manual are for placement only. Please refer to your individual unit for details.

## 4. OPERATION

The operator panel and display layout are referred to in the following figure:

### 4.1 Key



A. SET position key

### 4.2 Display Screen

- ① Setting 1
- ② Setting 2
- ③ Setting 3
- ④ Setting 4
- ⑤ Setting 5
- ⑥ Standby Indicator

### 4.3 Display

- Once initially powered on, the display screen (including the key light) is on full display for 3s and then operates as the displayed middle setting.
- In case of a failure, the appropriate LED light will show in combination with the failure code (in recycling display). If there are no failures, the operation position of the refrigerator will be on normal operation display.

### 4.4 Shift Setting

Each time the Set key A is pressed once, the setting position changes one time. After the setting has been completed, the refrigerator will operate according to the set value in 5 minutes.

The settings order is:



### 4.5 Error Codes

Display	Malfunction
LED1 and LED2 lights are on	Refrigerator temperature sensor circuit
LED1 and LED3 lights are on	Freezer defrost sensor
LED1 and LED4 lights are on	Ambient temperature sensor

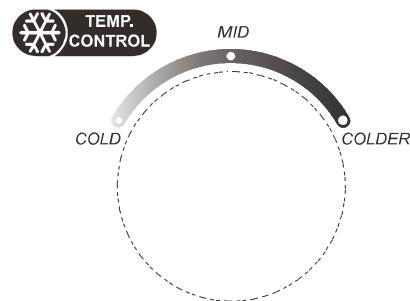
## 4.6 The Standby Control Function

While the refrigerator is operating, press and hold the SET key for 3 seconds, and the refrigerator will enter standby function mode. The standby indicator will light up, and all settings will stop working.

While the refrigerator is in standby, press the SET key, and the refrigerator will resume normal operation. In addition, since the refrigerator is now operating normally, the standby indicator will turn itself off.

## 4.7 Duct Panel Operation

1. The initial settings are 3 on the refrigerator control panel and MID on the freezer temperature control dial.
2. If the ambient temperature is less than 10 degrees, the recommended refrigerator control panel setting is 4 or 5 with the freezer temperature control dial at the COLDER position.
3. If the ambient temperature is higher than 43 degrees, the recommended refrigerator control panel setting is 4 or 5 with the freezer temperature control dial at the MID to COLDER position.



TIP: Leaving the freezer temperature control dial on the COLD setting will help keep food cold in the freezer. However, leaving the control dial on the cold setting for an extended period of time may cause items in the refrigerator to freeze.

## 5. CLEANING

### 5.1 Defrosting

Auto-defrost for a frost-free refrigerator.

### 5.2 Cleaning the Interior and the Exterior of the Unit

- Remove all the shelves and the vegetable and fruit drawers. To remove the drawers, first remove the lower door shelf.
- Wipe the inside of the unit with a warm water and baking soda solution and then rinse with warm water using a sponge or cloth once you wring the excess moisture out of it. Wipe completely dry before replacing the shelves and the vegetable and fruit drawers.
- Use a damp cloth to clean the exterior, and then wipe with a kitchen appliance wax or a mild liquid dish detergent. Dry and polish with a clean, soft cloth. Make sure that the door is closed to avoid the kitchen wax getting on the magnetic door seal or inside the unit.
- The grill of the condenser at the back of the unit and the adjacent components can be vacuumed using a soft brush attachment. Before cleaning the condenser, turn the temperature dial to 0, then sweep or vacuum up the dust.

### **5.3 Cleaning Tips**

Condensation may appear on the outside of the unit due to a change in room temperature. Wipe off any moisture residue. If the problem continues, please contact a qualified technician for assistance.

## **6. MAINTENANCE**

### **6.1 Changing the Internal Light**

Light must be replaced by a professional.

### **6.2 Care When Handling / Moving Your Unit**

Hold the unit around its sides or base when moving it. Under no circumstances should it be lifted by holding the edges of the top of the refrigerator.

### **6.3 Servicing**

The unit should be serviced by an authorized technician and only genuine spare parts should be used. Under no circumstances should you attempt to repair the unit yourself. Repairs carried out by inexperienced persons may cause injury or serious malfunction. Contact a qualified technician.

### **6.4 Switching Off for Long Periods of Time**

When the unit is not in use for a long period of time, disconnect it from the electrical outlet, empty all food and clean the appliance, leaving the door ajar to prevent unpleasant smells.

## **7. TROUBLESHOOTING TIPS**

To save time and money review the chart first, and you may not need to call for service. But if you cannot correct the problem, then call the after-sale service department.

<b>Problem</b>	<b>Possible Causes</b>
Refrigerator does not operate.	The refrigerator is plugged in, but there is low voltage. The fuse is blown or the circuit breaker is tripped.
Refrigerator has an odor.	Foods transmitting odor to the refrigerator.
Motor operates for long periods or cycles on and off frequently.	For the refrigerator to operate for a longer period of time in the summer when temperatures are higher. Do not put too much food in the freezer at one time. Do not put foods in the refrigerator until they are cooled. Frequent door openings.
Light does not come on.	The refrigerator is plugged in, but the light is not on. The light may be damaged.

Problem	Problem Causes
Refrigerator door cannot be properly closed.	There may be too much food in the freezer; or the refrigerator may not be level.
Refrigerator is making loud noises.	The food is not level in the unit. The refrigerator is not balanced. Refrigerator parts are not properly installed.

## 7.1 Summer Weather Tips

- The refrigerator enclosure may emit heat during operation, especially in the summer. This is caused by the radiation of the condenser. This is normal.
- Moisture: Moisture can form on the cabinet surface between the doors and collect inside in humid weather. This is not unusual. The moisture can be wiped away with a dry towel.
- Buzz: A buzz can be generated by running the compressor, especially when starting up or shutting down.

## 8. ENERGY SAVING TIPS

Try not to open the door too often, especially when the weather is humid. Once you open the door, close it as soon as possible.

Every now and then check to see if the appliance is sufficiently ventilated (adequate air circulation behind the appliance).

In normal temperature conditions, please arrange the thermostat at the middle setting. Before loading the appliance with packages of fresh food, make sure that the food is cooled to room temperature.

Frost or ice crystals on frozen food increase energy consumption, so clean the appliance as soon as the layer is 0.3-0.5cm thick.

If it is the outer condenser, the rear wall should always be clean and free of dust or any impurities.

Always consider instructions stated in the *Positioning* and *Energy Saving Tips* sections, otherwise the energy consumption might be substantially higher.

- The appliance should be located in the coolest area of the room, away from heat-producing appliances or heating ducts and out of the direct sunlight.
- Let hot foods cool to room temperature before placing them in the refrigerator. Overloading the appliance forces the compressor to run longer. Foods that freeze too slowly may lose quality or spoil.
- Be sure to wrap foods properly, and wipe containers dry before placing them in the appliance. This cuts down on frost buildup inside the appliance.

- The vegetable and fruit drawers should not be lined with aluminum foil, wax paper or paper towels. Liners interfere with cold air circulation, making the refrigerator less efficient.
- Organize and label food to reduce door openings and extended searches. Remove as many items as needed at one time and close the door as soon as possible.



### **ONE YEAR WARRANTY - VALID ONLY WITH ORIGINAL PURCHASE RECEIPT**

**WARRANTY:** Home Hardware Stores Limited warrants this product against defects in any parts or workmanship for a period of 1 year from the original purchase date. This product is for residential use only. It is not intended to be used in commercial or industrial settings. This product warranty covers only the original consumer purchaser of the product.

Contact OMNImax Consumer Services or an authorized OMNImax servicer at 1-866-646 4332.

**WARRANTY COVERAGE:** This warranty is void if the product has been damaged by accident, neglect, improper handling or operation, shipping damage, abuse, misuse, unauthorized repairs made or attempted, alterations, improper assembly/installation or maintenance, commercial use or other causes not arising out of defect in materials or workmanship. This warranty does not extend to any units which have been altered or modified or to damage to products or parts thereof which have had the serial number removed, altered, defaced or rendered illegible. Return to the closest Home Hardware store for inspection and/or replacement.

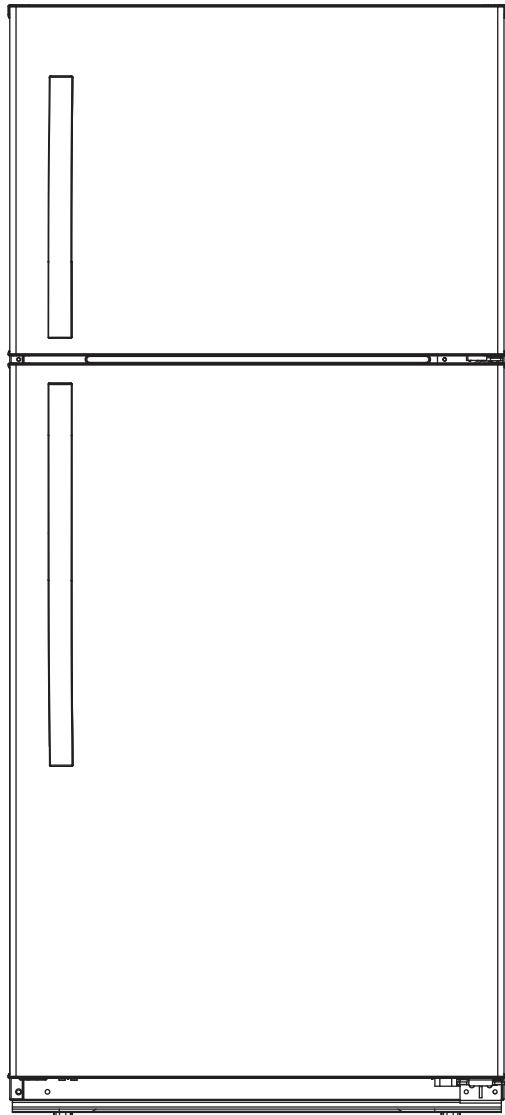
**IMPLIED WARRANTIES:** Any implied warranties which the purchaser may have are limited in duration to 1 year from the date of purchase. This limited warranty is in lieu of all other warranties expressed or implied, including warranties of merchantability and fitness for a particular purpose and excludes all liability for incidental or consequential damages for any cause whatsoever.

**WARRANTY PERFORMANCE:** During the above 1 year warranty period, a product with a defect will be replaced when the product is returned to an authorized dealer. The replacement product will be in warranty for the balance of the 1 year warranty period and an additional one month period. No charge will be made for such replacement.



# *Manuel D'Utilisation*

## Réfrigérateur – Congélateur



**MODELE:**  
**3760-380**

## Tabla de Contenidos

1.	ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD	25
2.	INSTALACIÓN	26
2.1	Ubicación	26
2.2	Instalación de la Manija de la Puerta	26
2.3	Requerimientos de Espacio de la Puerta	27
2.4	Nivelación de la Unidad	27
2.5	Limpieza antes del Uso	27
2.6	Antes de Utilizar su Unidad	27
2.7	Accesorios Interiores	27-28
2.8	Instalación de la Máquina de Hielo	28-32
2.9	Conexión de la Máquina para Fabricar Hielo al Suministro de Agua	32-34
2.10	Inversión de la Oscilación de la Puerta	34-37
3.	DESCRIPCION DEL PRODUCTO	38
4.	OPERACIÓN	39
4.1	Clave	39
4.2	Pantalla de Visualización	39
4.3	Pantalla	39
4.4	Ajuste del Cambio	39
4.5	Códigos de Error	39
4.6	Función de Control en Espera	40
4.7	Funcionamiento del Panel de Conductos	40
5.	LIMPIEZA	40
5.1	Descongelación	40
5.2	Limpieza del Interior y del Exterior de la Unidad	40
5.3	Consejos de Limpieza	41
6.	MANTENIMIENTO	41
6.1	Cambio de la Luz Interna	41
6.2	Cuidados al Manipular / Mover su Unidad	41
6.3	Servicio	41
6.4	Desconexión por Largos Períodos de Tiempo	41
7.	CONSEJOS PARA SOLUCIONAR PROBLEMAS	41-42
7.1	Consejos de clima de verano	42
8.	CONSEJOS PARA AHORRAR ENERGÍA	42-43

## 1. ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD



AVERTISSEMENT: Risque d'incendie / de matières inflammables

- Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires telles que les zones de cuisine du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail; les maisons de ferme et par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel; les environnements de type chambre d'hôtes; restauration et applications similaires non détaillants.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins d'avoir été supervisées ou instruites concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de maintenance ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Ne stockez pas de substances explosives telles que les contenants d'aérosol avec gaz propulseur inflammable dans cet appareil.
- L'appareil doit être débranché après usage et avant de procéder à l'entretien par l'utilisateur sur l'appareil.
- AVERTISSEMENT: Gardez les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, sans d'obstruction.
- AVERTISSEMENT: N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou des autres moyens d'accélérer la décongélation, autres que ceux recommandés par le fabricant.
- AVERTISSEMENT: Ne pas endommager le circuit de réfrigérant.
- AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser d'appareils électriques dans les compartiments de stockage des aliments de l'appareil, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.
- AVERTISSEMENT: Veuillez abandonner le réfrigérateur conformément aux réglementations locales pour l'utilisation de gaz inflammable et de réfrigérant.
- AVERTISSEMENT: Lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le câble d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.
- AVERTISSEMENT: Ne placez pas plusieurs douilles portatives ou dispositifs d'alimentation d'énergie portatifs à l'arrière de l'appareil.
- AVERTISSEMENT: Risque d'enfermer les enfants. Avant de jeter votre vieux réfrigérateur ou congélateur :
  - Retirer les portes.
  - Laisser les tablettes en place de façon à empêcher l'accès aux enfants.
- AVERTISSEMENT : Pour éviter un danger dû à l'instabilité de l'appareil, celui-ci doit être fixé conformément aux instructions.
- Ne pas utilisez de rallonges ou d'adaptateurs sans mise à la terre (deux broches).
- Le réfrigérateur doit être déconnecté de la source d'alimentation électrique avant de tenter l'installation de l'accessoire.
- Les matériaux moussant de réfrigérant et de cyclopentane utilisé pour le réfrigérateur est inflammable. Par conséquent, lorsque le réfrigérateur est raclé, il doit être gardé à l'écart de toute source de feu et récupéré par une société de récupération spéciale avec une qualification correspondante autre que la combustion, de manière à éviter tout dommage à l'environnement ou autre.
- Enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- AVERTISSEMENT: Raccordez uniquement à l'alimentation en eau potable. (Convient pour machine à glaçons)
- Pression d'eau d'entrée minimum/maximum, 138/827 kPa (20/120 PSIG). (Convient pour machine à glaçons)

## 2. INSTALACIÓN

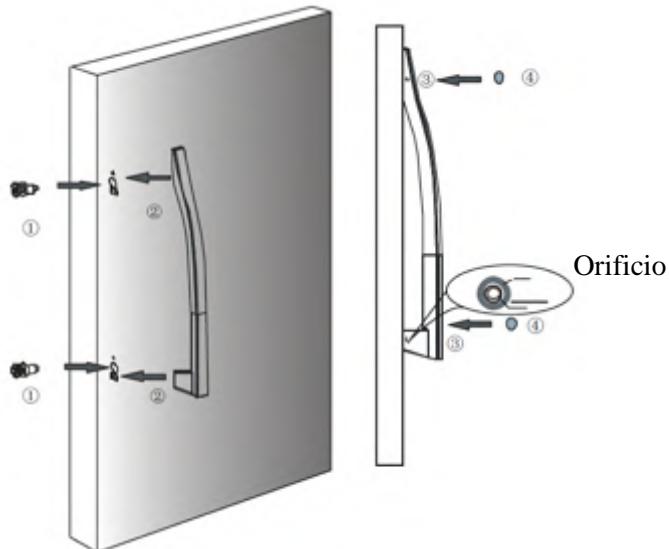
### 2.1 Ubicación

Al seleccionar una posición para su refrigerador, debe asegurarse de que el piso esté plano y firme, y que el cuarto esté bien ventilado con una temperatura ambiente promedio entre 50 °F (10 °C) y 109,4 °F (43 °C). Evite colocar su unidad cerca de una fuente de calor (por ejemplo, estufa, calentador o radiador), también evite la luz solar directa, ya que puede aumentar el consumo eléctrico. Las temperaturas ambientales frías extremas también pueden causar que la unidad no funcione de manera correcta. Esta unidad no está diseñada para su uso en un garaje o en una instalación al aire libre. No cubra la unidad con ninguna cubierta.

Al instalar la unidad, asegúrese de que quede un espacio libre de 8 "(20 cm) en ambos lados, de 6" (15 cm) en la parte posterior, y de 8 "(20 cm) en la parte superior de la unidad. Esto permitirá que circule aire frío alrededor del refrigerador, y mejore la eficiencia del proceso de enfriamiento. La puerta se puede abrir hacia la derecha o hacia la izquierda, dependiendo de lo que mejor se adapte a la ubicación. Asegúrese de que haya espacio suficiente para que la puerta se abra en su totalidad.

### 2.2 Iluminación de la Instalación de la Manija de la Puerta

Nota: Las figuras en el manual del usuario son sólo para referencia. El producto real puede diferir ligeramente. Desconecte el refrigerador de su toma de corriente antes de intentar instalar la puerta o cualquier otro accesorio del aparato.



- ① Saque los dos tornillos cruzados e instálelos en los orificios de la puerta; gire los tornillos hasta el fondo;
- ② Apunte a los tornillos para instalar la manija;
- ③ Tornillo en el orificio en el lado de la manija, y gire los tornillos hasta que estén muy apretados;
- ④ El tapón de rosca se debe colocar en el tornillo.

## **2.3 Requerimientos de Espacio de la Puerta**

La puerta del refrigerador se debe poder abrir en su totalidad tal y como se muestra. Asegúrese de que el refrigerador se puede abrir por lo menos en este ancho y en esta profundidad-50,8 " de ancho x 58,5" de profundidad.

## **2.4 Nivelación de la Unidad**

Ajuste las dos patas niveladoras en la parte frontal de la unidad. Si la unidad no está nivelada, la puerta y las alineaciones del sello magnético no se cubren de manera adecuada.

## **2.5 Limpieza Antes del Uso**

Limpie el interior de la unidad con agua tibia y una solución de bicarbonato de sodio (1 cucharada de bicarbonato de sodio en un litro de agua). Despues enjuague con agua tibia con una esponja o un paño una vez que exprima el exceso de humedad. Lave los anaqueles y la bandeja de verduras con agua tibia y jabón, y seque en su totalidad antes de volver a colocarla en el refrigerador. Limpie el exterior de la unidad con un paño húmedo. Si necesita más información, consulte la sección de limpieza.

## **2.6 Antes de Utilizar Su Unidad**

Espere 24 horas antes de colocar los alimentos en su refrigerador para asegurarse de que esté funcionando de manera correcta, y para permitir que se enfrién por completo. No llene demasiado su refrigerador.



- Antes de enchufar  
Debe verificar que tenga un enchufe que sea compatible con el enchufe suministrado con la unidad.
- Antes de encender  
No encienda hasta dos horas después de mover la unidad. El fluido refrigerante necesita tiempo para asentarse.

## **2.7 Accesorios Interiores**

Se incluyen diversos estantes de almacenamiento de vidrio o plástico con su aparato; los diferentes modelos tienen diversas combinaciones. Siempre deslice uno de los anaqueles de vidrio de almacenamiento de tamaño completo en el conjunto más bajo de guías sobre los cajones de frutas y verduras, y manténgalo en esta posición. Para hacer esto, tire de la plataforma de almacenamiento hacia adelante hasta que pueda girar hacia arriba o hacia abajo y extraerla. Haga lo mismo a la inversa para insertar el estante a una altura diferente.



Para aprovechar al m áximo el volumen del compartimento de almacenamiento de alimentos frescos y del compartimento de almacenamiento de alimentos congelados, el usuario puede retirar una o m ás anaqueles o cajones del aparato, de acuerdo a su uso diario.

## 2.8 Instalaci ón de la M áquina de Hielo

El refrigerador est á listo para la instalaci ón del fabricador de cubos de hielo, si usted necesita el fabricador de cubos de hielo.

Por favor seleccione el tipo de fabricador de cubos de hielo IM1800MD MIDEA

Retire una cubierta protectora antes de conectar el cable del fabricador de cubos de hielo en la caja.

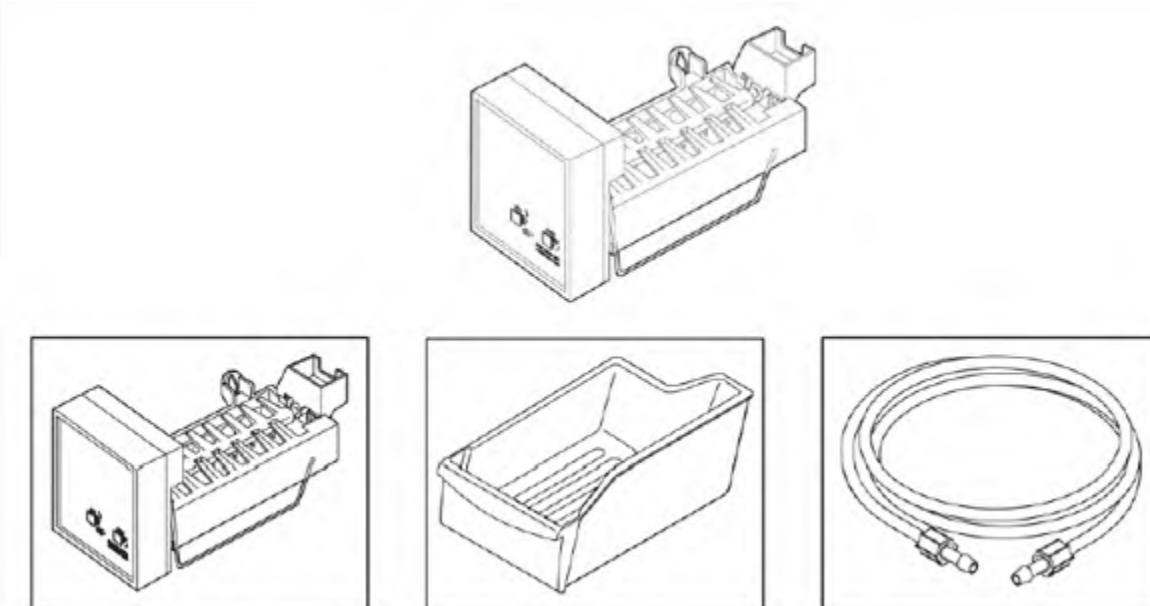
Herramientas requeridas: \* Línea de suministro de cobre de 1/4 pulgadas con v álvula de cierre.

- Tuerca de compresi ón de lat ón de 1/4 pulgadas y f érula.
- Anaqueles del congelador si su modelo no tiene uno, p óngase en contacto con su distribuidor para pedir uno.

La tuber á de cobre y la v álvula de cierre est án disponibles en un equipo de su ferreter á local o tienda de suministros de plomer á. Enrolle suficiente tuber á en la parte posterior de la unidad para permitir el movimiento para la limpieza.



Desconecte el refrigerador. Para eliminar el peligro de descarga el éctrica durante la instalaci ón, debe desconectar el refrigerador de su tomacorriente el éctrico.



1. Fabricador de cubos de hielo

2. Contenedor de Cubos de Hielo

3. Tuber á de pl ástico de suministro de agua



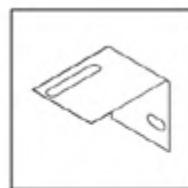
4. Tornillos – Cantidad 2



5. Tornillos – Cantidad 2



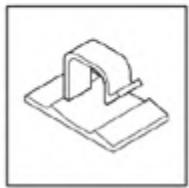
6. Tornillo de Soporte de Nivelaci ón – Cantidad 1



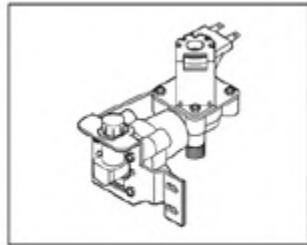
7. Soporte de Nivelaci ón – Cantidad 1



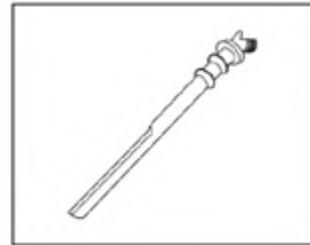
8. Abrazadera de Acero – Cantidad 1



9. Abrazadera de Pl ástico-Cantidad 2



10. V álvula de Agua – Cantidad 1

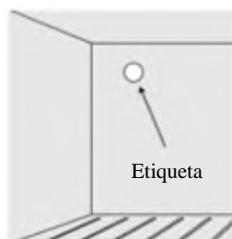


11. Tuber á de Entrada de Agua- Cantidad 1

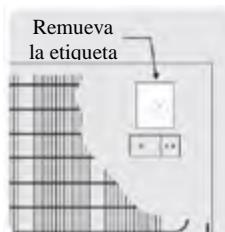
#### Herramientas necesarias:

- Espátula • Alicates
- Llave tubular de  $\frac{1}{4}$  de pulgada • Alicates con Punta de Aguja o un Destornillador de Tuerca
- Llave Ajustable • Cuchillo

- 1) Desconecte el refrigerador de la toma de corriente.
- 2) Retire la bandeja de la bandeja de hielo del congelador.
- 3) El estante congelado se movi ó a la siguiente partici ón.
- 4) Retire los tapones del compartimento interior del congelador con esp átula.



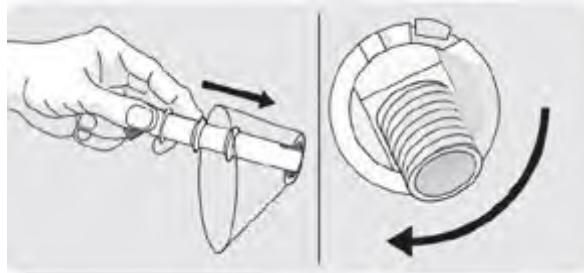
- 5) Desprenda la etiqueta que cubre el orificio del fabricador de hielo.



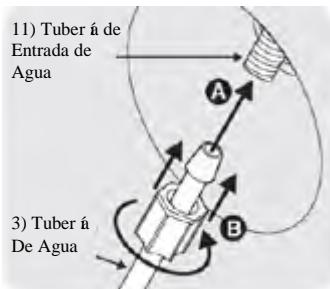
- 6) Con los alicates de punta fina, retire la espuma del orificio.



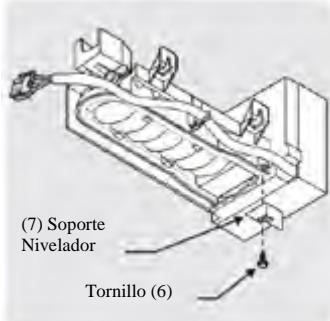
- 7) Empuje el tubo de entrada de agua en un orificio pequeño en la parte posterior del refrigerador. Gire mientras inserta el tubo hasta que la superficie plana del tubo de entrada esté ajustada contra la parte posterior del refrigerador.



- 8) Empuje el tubo de suministro de agua de plástico (3) en el tubo de entrada de agua (11) tanto como sea posible, y apriete la tuerca de compresión de nylon con los dedos en el extremo roscado del tubo de entrada. Apriete otra media vuelta con una llave. NO apriete demasiado.



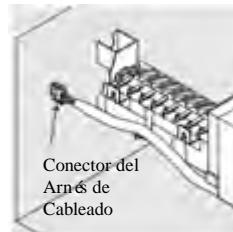
- 9) Instale el soporte nivelador ajustable (7) en la parte inferior del fabricador de cubos de hielo con el tornillo (6). No apriete el soporte. (El soporte se apretará más tarde).



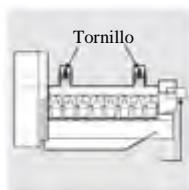
- 10) Inicie con dos tornillos de montaje largos, del fabricador de cubos de hielo (5) en la pared del congelador. Gire cada tornillo cinco vueltas en sentido de las manecillas del reloj.



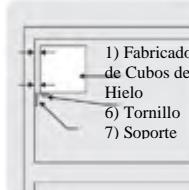
- 11) Con el fabricador de cubos de hielo en un lado, conecte el conector del fabricador de cubos de hielo en el conector montado en el panel superior del congelador. Asegúrese de que la conexión esté ajustada.



- 12) Monte el fabricador de cubos de hielo en los dos tornillos (5) que instaló en la etapa 12. Ajuste los tornillos. Asegúrese de que el tubo de entrada de agua (11) se ajusta dentro de la copa de llenado.



- 13) Ajuste el soporte de nivelación (7) al nivel del fabricador de cubos de hielo (1). El fabricador de cubos de hielo está nivelado cuando la separación entre la pared del congelador y el fabricador de cubos de hielo es la misma en la parte superior e inferior. Ajuste el tornillo (6) cuando esté nivelado.

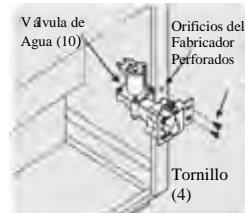


- 14) Vuelva a instalar el estante del congelador en la posición más baja. Coloque el recipiente de hielo (2) en el estante.

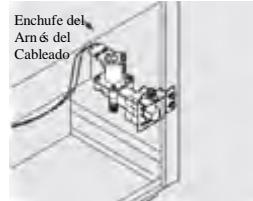


- 15) Ubique los orificios perforados de fábrica en la esquina inferior derecha del panel posterior. Los orificios solo se perforan a través del revestimiento del gabinete.

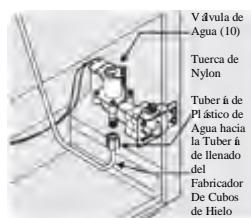
Alinee el soporte de la válvula de agua con los orificios taladrados de fábrica. Utilice un taladro motorizado con una broca de cabeza Phillips® para conducir los dos tornillos auto-perforantes (4) a través del soporte y en el gabinete.



- 16) Conecte el arnés de cableado a la válvula de agua. Asegúrate de que el conector esté ajustado.



- 17) Empuje el tubo de suministro de agua de plástico en la parte superior de la válvula de agua tanto como sea posible. Introduzca la tuerca de compresión de nylon en el extremo roscado de la válvula de agua. Apretar otra media vuelta con una llave. NO apriete demasiado.



- 18) Asegure la tubería de agua de plástico a la parte posterior del gabinete con dos abrazaderas de plástico (9). NOTA Limpie la parte posterior del gabinete con un limpiador comercial doméstico, amoniaco o alcohol antes de aplicar las abrazaderas.



## 2.9 Conexión de la máquina de hacer hielo al suministro de agua



Desconecte el refrigerador. Para eliminar el peligro de descarga eléctrica durante la instalación, debe desconectar el refrigerador de su toma de corriente. IMPORTANTE: Asegúrese de que las conexiones de su línea de suministro de agua cumplan con todos los códigos de plomería locales.

Antes de la Instalación de la Línea de Suministro de agua, necesitará

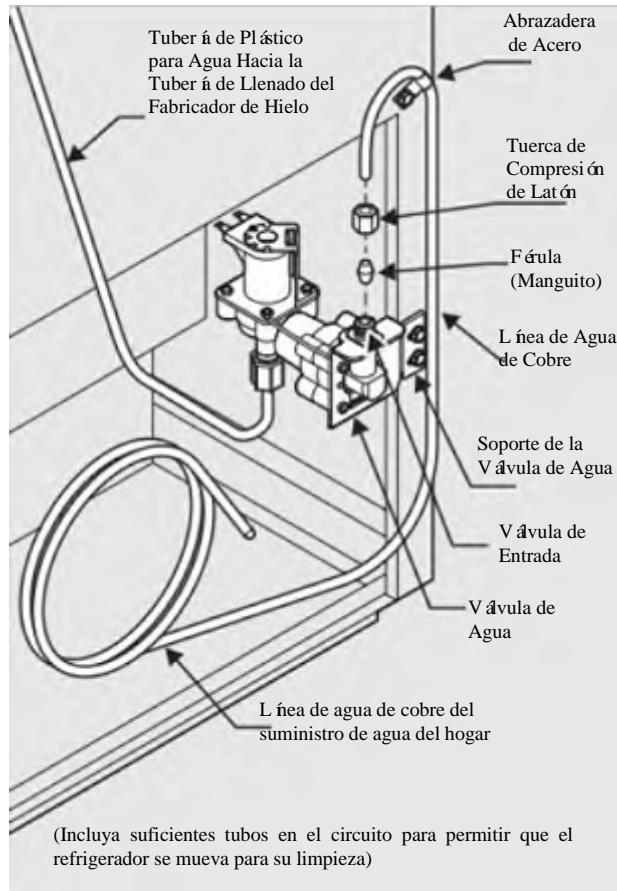
- Herramientas básicas: llave ajustable, destornillador de punta plana y destornillador Phillips™.
- Acceso a una línea doméstica de agua fría con presión de agua entre 20 y 120 psi.
- Una línea de suministro de agua hecha de tubería de cobre de 1/4 pulgada (6,4 mm) de Diámetro Externo (*OD por las siglas en inglés de Outer Diameter*), Para determinar la longitud de la tubería de cobre necesaria, deberá medir la distancia desde la válvula de entrada del fabricador de cubo de hielo en la parte posterior del refrigerador a la tubería de agua fría. Després, agregue aproximadamente 7 pies (2,1 metros), de modo que el refrigerador pueda moverse para su limpieza.
- Una válvula de cierre para conectar la línea de suministro de agua a su sistema de agua doméstico. NO use una válvula de cierre de tipo auto-perforante.
- Una tuerca de compresión y casquillo (manguito) para conectar la línea de suministro de agua a la válvula de entrada del fabricador de cubos de hielo.

NOTA: El equipo de línea de agua 5303917950, disponible con un costo adicional en su distribuidor de aparatos, contiene 25 kit de línea de agua número 5303917950, disponible en su distribuidor de aparatos a un costo adicional, contiene 25 tuercas de compresión, (2) féulas / manguitos e instrucciones para instalar una línea de suministro de agua.

Para conectar la Línea de Suministro de Agua a la Válvula de Entrada del Fabricador de Cubos de Hielo.

1. Desconecte el refrigerador del suministro de energía eléctrica.
2. Coloque el extremo de la línea de suministro de agua en el fregadero o cubo. Abra el suministro de agua y lave la línea de suministro hasta que el agua esté limpia. APAGUE el suministro de agua en la válvula de cierre.
3. Desenrosque el tapón de plástico de la entrada de la válvula de agua y deséchela.
4. Deslice la tuerca de compresión de latón, luego la féula (manguito), en la línea de suministro de agua, tal y como se muestra.
5. Empuje la línea de suministro de agua hacia la entrada de la válvula de agua tanto como sea posible (1/4 de pulgada). Deslice la féula (manguito) en la entrada de la válvula, y apriete con los dedos la tuerca de compresión en la válvula. Apriete con otra media vuelta con una llave; NO apriete demasiado.
6. Con la abrazadera de acero y el tornillo, asegure la línea de suministro de agua al panel posterior del refrigerador en el lugar que se muestra.
7. Enrolle el exceso de línea de suministro de agua (aproximadamente 2-1 / 2 vueltas) detrás del refrigerador como se muestra y organice las bobinas para que no vibren ni se desgasten contra ninguna otra superficie.
8. Abra el suministro de agua en la válvula de cierre y apriete las conexiones que tengan fugas.
9. Vuelva a conectar el refrigerador a la fuente de alimentación eléctrica.
10. Para encender el fabricador de hielo, baje el brazo de señal del cable. (Véase la cubierta frontal del fabricador de cubos de hielo para ver la posición de encendido/apagado del brazo).

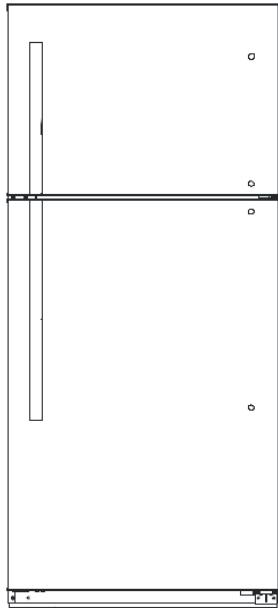
**IMPORTANTE:** El fabricador de cubos de hielo tarda aproximadamente 24 horas en comenzar a producir cubos de hielo. El aire en las nuevas tuberías puede hacer que el fabricador de cubos de hielo haga dos o tres ciclos antes de obtener una bandeja llena de cubos de hielo. Las tuberías nuevas pueden hacer que el hielo se decolore o tenga un poco de sabor. Deseche el hielo fabricado durante las primeras 24 horas.



## 2.10 Inversión de la oscilación de la puerta

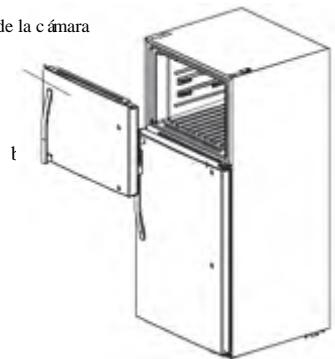
1. Prepare un destornillador cruzado y una llave de tuerca.
2. Desenganche la bisagra superior, la traba de la bisagra, el subconjunto de la bisagra superior y los tornillos de la bisagra fijos para utilizarlos posteriormente.

Desenganche la bisagra superior,  
bisagra de obturación, bisagra superior



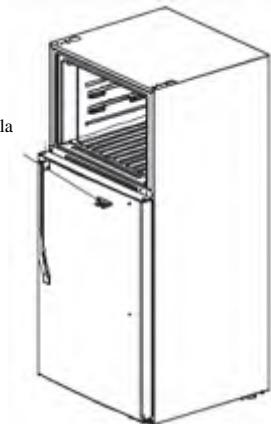
3. Desenganche la puerta de la cámara de congelación

Puerta de la cámara



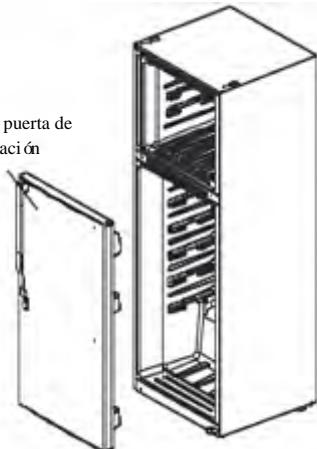
4. Desenganche el subconjunto de bisagra central con el destornillador cruzado y los tornillos de bisagra fijos para su uso posterior.

Sub-ensamble de la bisagra media



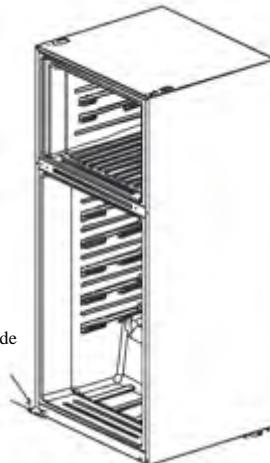
5. Desenganche la puerta de la cámara de refrigeración.

Puerta de la puerta de refrigeración

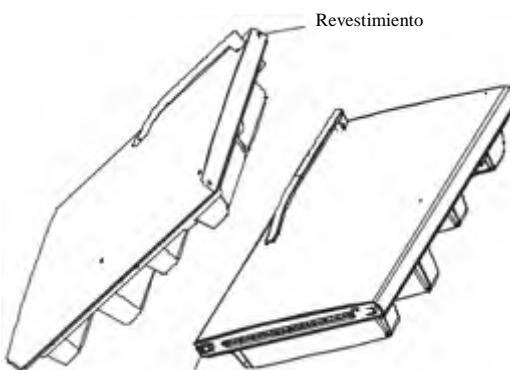


6. Desenganche la bisagra inferior del lado izquierdo de la cámara con el destornillador cruzado, inst ãelo en el lado izquierdo de la cámara y atornille el perno roscado de la bisagra para instalarlo en el lado izquierdo de la bisagra.

Perno de tornillo de la bisagra

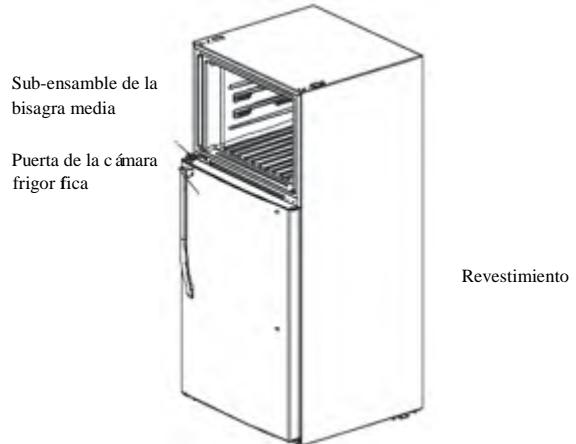


7. Desenganche el casquillo y limite el paro desde el lado derecho de la puerta de la cámara de refrigeración, respectivamente, e inst ãelos en el lado izquierdo de la puerta (use dos tornillos para sujetar el tope de la puerta).

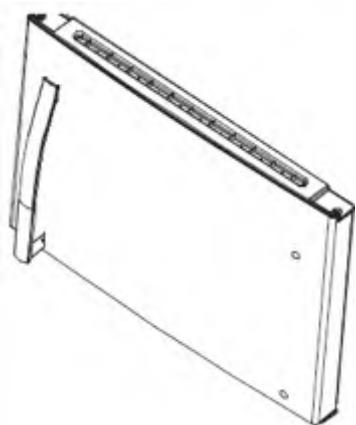


Tope del Lmite de la Puerta

- 8) Instale la puerta de la cámara de congelación en la cámara, mantenga el centro del circuito alineado al centro del perno roscado de la bisagra inferior y, a continuación, coloque la puerta de forma natural. Instale la bisagra media en el lado izquierdo de la cámara, y fíjela con tres tornillos.



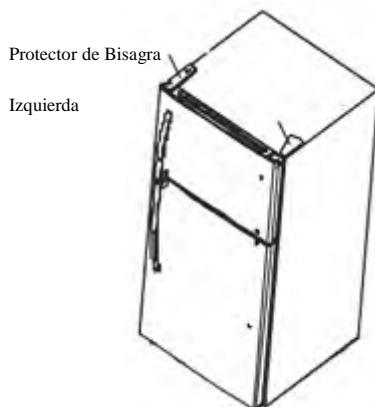
- 9) Quite el revestimiento superior e inferior de la puerta de la cámara de congelación e instáelo en los orificios del eje alineados con el centro del eje en el lado izquierdo de la puerta.



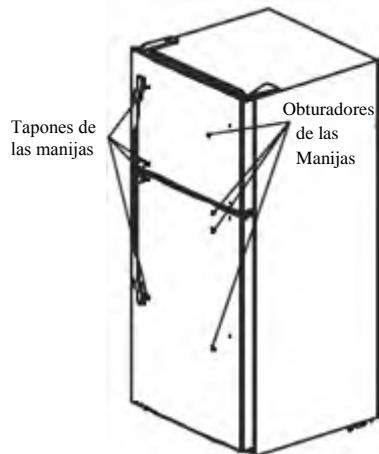
- 10) Alinee e instale el centro de la bisagra superior izquierda en el centro del eje en el lado izquierdo de la puerta, y fíjela con 3 tornillos después de que la puerta de la cámara de congelación esté ajustada.



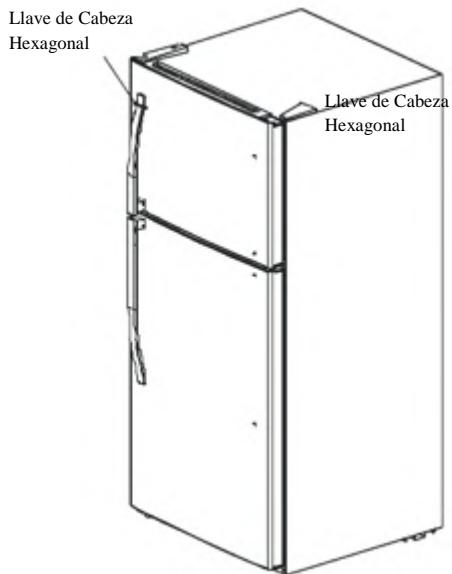
- 11) Instale el protector de la bisagra izquierda y el tapón de la cubierta de la bisagra en la cámara.



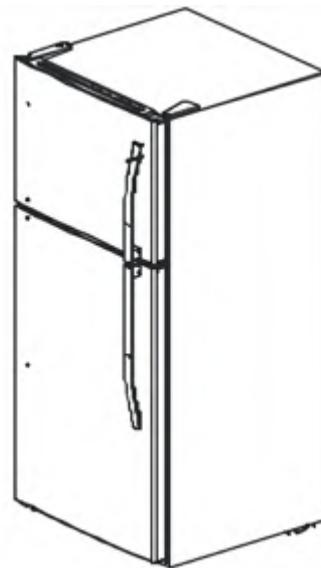
- 12) Quite los tapones de las manijas y maneje los obturadores.



13. Desenganche 2 mangos con la llave de cabeza hexagonal.



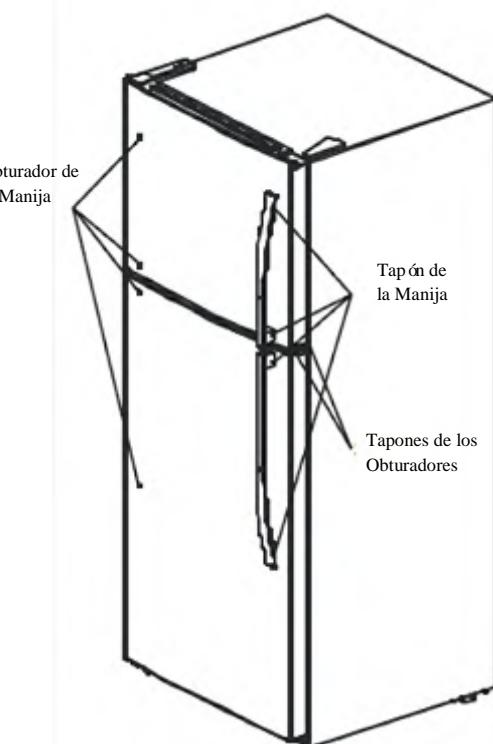
15 Instale las 2 manijas en el lado derecho de la puerta con la llave de cabeza hexagonal.



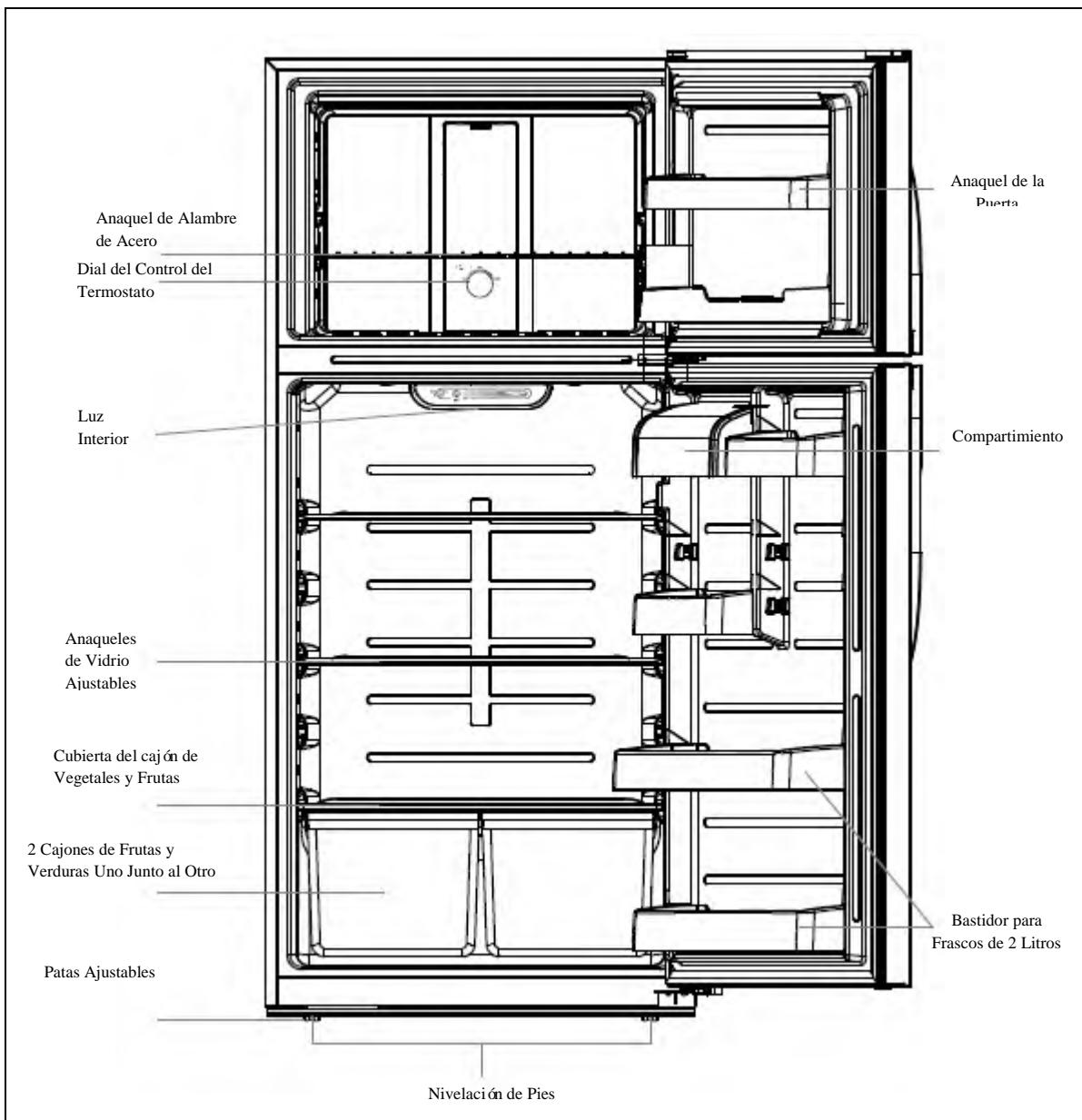
14. Utilice el destornillador cruzado para mover los pernos del tornillo de sujeción de la manija del lado izquierdo al lado derecho por medio de la perforación.



16 Instalar el obturador de la manija y el tapón de la manija, y el obturador en las posiciones de apertura, de manera final.



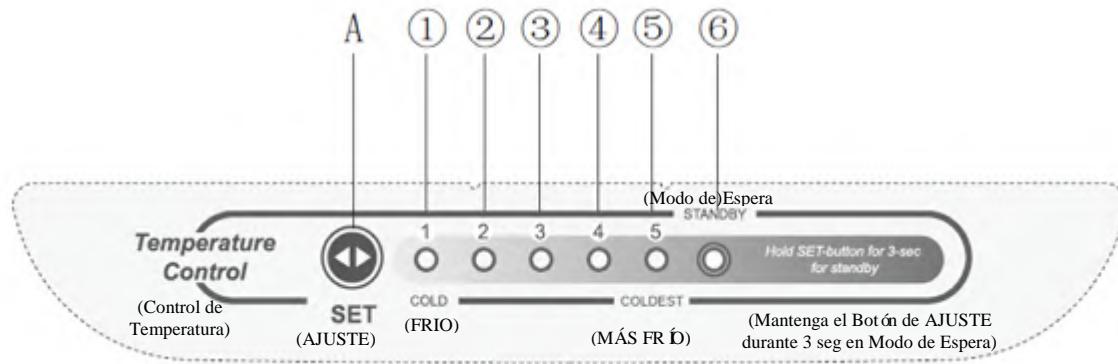
### 3. DESCRIPCION DEL PRODUCTO



Todas las imágenes en este manual de instrucciones son sólo para ubicación. Por favor, refiérase a su unidad individual para más detalles.

## 4. FUNCIONAMIENTO

El panel de operador y el diseño de la pantalla se mencionan en la siguiente figura:



A. Tecla de posición SET (AJUSTE)

### 4.2 Pantalla de visualización

- ① Configuración 1
- ② Configuración 2
- ③ Configuración 3
- ④ Configuración 4
- ⑤ Configuración 5
- ⑥ Indicador de Modo de Espera

### 4.3 Pantalla

- De manera inicial, una vez que se enciende, la pantalla (incluida la luz de la tecla) se muestra en pantalla completa durante 3 segundos y luego funciona como la configuración central que se muestra.
- En caso de fallo, se mostrará la luz LED correspondiente en combinación con el código de fallo (en la pantalla de reciclaje). Si no hay fallos, la posición de operación del refrigerador estará en la pantalla de operación normal.

### 4.4 Ajuste de Cambio

Cada vez que se presiona una vez la tecla Ajuste A (Set A), la posición de ajuste cambia una vez. Una vez que se completa la configuración, el refrigerador funcionará de acuerdo con el valor establecido en 5 minutos.

El orden de configuración es:



### 4.5 Códigos de Error

Monitor	Mal Funcionamiento
Las luces LED1 y LED2 están encendidas	Circuito del sensor de temperatura del refrigerador
Las luces LED1 y LED3 están encendidas	Sensor de descongelación del congelador
Las luces LED1 y LED4 están encendidas	Sensor de temperatura ambiente

#### 4.6 Función del Control del Modo de Espera

Mientras el refrigerador est á en funcionamiento, mantenga presionada la tecla AJUSTE (SET) durante 3 segundos, y el refrigerador ingresará al modo de funcionamiento en modo de espera. Se encenderá el indicador de modo de espera, y todas las configuraciones dejarán de funcionar. Mientras el refrigerador est á en modo de espera, presione la tecla AJUSTE (SET) y el refrigerador reanudará el funcionamiento normal. Además, ya que el refrigerador est á funcionando de manera normal, el indicador de modo de espera se apagará sólo.

#### 4.7 Funcionamiento del Panel de Conductos

1. La configuración inicial es 3 en el panel de control del refrigerador y MID en el dial de control de temperatura del congelador.
2. Si la temperatura ambiente es inferior a 10 grados, la configuración recomendada del panel de control del refrigerador es 4 o 5 con el dial de control de temperatura del congelador en la posición MÁS FRÍO (COLDER).
3. Si la temperatura ambiente es superior a 43 grados, la configuración recomendada del panel de control del refrigerador es 4 o 5 con el dial de control de temperatura del congelador en la posición de MEDIO (MID) y MÁS FRÍO (COLDER).



#### SUGERENCIAS:

Si deja el control de temperatura del congelador en la configuración FRÍO (COLD) ayudará a mantener fríos los alimentos en el congelador. Sin embargo, al dejar el dial de control en la posición de frío por un período prolongado de tiempo puede causar que se congelen los artículos en el refrigerador.

### 5. LIMPIEZA

#### 5.1 Descongelación

Descongelamiento automático para un refrigerador sin escarcha.

#### 5.2 Limpieza del Interior y Exterior de la Unidad

- Retire todos los estantes y los cajones de verduras y frutas. Para quitar los cajones, primero quite el estante de la puerta inferior.
- Limpie el interior de la unidad con agua tibia y una solución de bicarbonato de sodio y luego enjuague con agua tibia con una esponja o paño una vez que exprima el exceso de humedad. Seque completamente antes de reemplazar los estantes y los cajones de verduras y frutas.
- Utilice un paño húmedo para limpiar el exterior, y luego limpie con una cera para artefactos de cocina o un detergente líquido suave para platos. Séquelo y píralos con un paño limpio y suave. Asegúrese de que la puerta esté cerrada para evitar que la cera de la cocina entre en el sello de la puerta magnética o dentro de la unidad.
- La rejilla del condensador en la parte posterior de la unidad y los componentes adyacentes se pueden aspirar utilizando un accesorio de cepillo suave. Antes de limpiar el condensador, gire el selector de temperatura a 0, despué s barra o aspire el polvo.

### **5.3 Consejos de Limpieza**

Puede aparecer condensación en el exterior de la unidad debido a un cambio en la temperatura ambiente. Limpie cualquier residuo de humedad. Si el problema continúa, comuníquese con un técnico calificado para obtener ayuda.

## **6. MANTENIMIENTO**

### **6.1 Cambio de la Luz Interior**

La luz se debe reemplazar por un profesional.

### **6.2 Cuidados al Manipular / Mover Su Unidad**

Sostenga la unidad alrededor de sus lados o de la base cuando la mueva. Bajo ninguna circunstancia se debe levantar sujetando los bordes de la parte superior del refrigerador.

### **6.3 Servicio**

La unidad se debe revisar por un técnico autorizado y sólo se deben utilizar repuestos originales. Bajo ninguna circunstancia debe intentar reparar la unidad por usted mismo. Las reparaciones llevadas a cabo por personas sin experiencia pueden causar lesiones o un mal funcionamiento. Contacte a un técnico calificado.

### **6.4 Desconexión Por Largos Periodos de Tiempo**

Cuando la unidad no se utiliza durante un período prolongado de tiempo, desconéctela de la toma eléctrica, vacíe toda la comida, y limpie el aparato, dejando la puerta entreabierta para evitar olores desagradables.

## **7. CONSEJOS PARA SOLUCIONAR PROBLEMAS**

Para ahorrar tiempo y dinero, revise primero la tabla, puede ser que no necesite llamar al servicio técnico. Pero si no puede corregir el problema, llame al Departamento de Servicio Post-Venta.

Problemas	Causas Posibles
El refrigerador no funciona.	El refrigerador está conectado, pero hay bajo voltaje. El fusible está fundido o el disyuntor se dispara.
El refrigerador tiene un olor.	Alimentos que transmiten olor al refrigerador.
El motor funciona durante períodos prolongados o se enciende y se apaga con frecuencia.	Para que el refrigerador funcione durante un período de tiempo más largo en el verano cuando las temperaturas son más altas. No coloque demasiada comida en el congelador al mismo tiempo. No coloque alimentos en el refrigerador hasta que se enfrién. Apertura de puertas frecuente.
La luz no se enciende	El refrigerador está conectado, pero la luz no se enciende. La luz puede estar dañada.

Problemas	Causas Posibles
La puerta del refrigerador no puede cerrarse de manera correcta.	Puede haber mucha comida en el congelador; o el refrigerador puede no estar nivelado.
El refrigerador est á haciendo ruidos fuertes.	La comida no est á nivelada en la unidad. El refrigerador no est á balanceado. Las piezas del refrigerador no est án correctamente instaladas.

### 7.1 Consejos para el Clima de Verano

- La caja del refrigerador puede emitir calor durante el funcionamiento, especialmente en verano. Esto es causado por la radiaci ón del condensador. Esto es normal.
- Humedad: la humedad puede formarse en la superficie del gabinete entre las puertas y acumularse en el interior en clima h úmedo. Esto no es inusual. La humedad se puede limpiar con una toalla seca.
- Zumbido: Se puede generar un zumbido mientras el compresor est é funcionando, especialmente al iniciarse o apagarse.

## 8. CONSEJOS PARA AHORRAR ENERG ÍA

Intente no abrir la puerta con demasiada frecuencia, especialmente cuando el clima es h úmedo. Una vez que abra la puerta, ci érela lo antes posible.

De vez en cuando compruebe si el aparato est á lo suficientemente ventilado (la circulaci ón de aire adecuada detr ás del aparato).

En condiciones normales de temperatura, coloque el termostato en la posici ón intermedia. Antes de cargar el aparato con paquetes de alimentos frescos, aseg úrese de que la comida se enfr é a temperatura ambiente.

Los cristales de escarcha o hielo en los alimentos congelados aumentan el consumo de energ ía, por lo tanto, limpie el aparato tan pronto como la capa tenga un espesor de 0,3-0,5 cm.

Si el condensador es externo, la pared posterior siempre debe estar limpia y libre de polvo o impurezas.

Siempre considere las instrucciones indicadas en las secciones de Posicionamiento y Consejos de Ahorro de Energ ía, de lo contrario el consumo de energ ía podr á ser sustancialmente mayor.

- El aparato se debe ubicar en la zona m ás fr á del cuarto, lejos de aparatos generadores de calor o de conductos calefactores, y fuera de la luz solar directa.
- Deje que los alimentos calientes se enfr én a temperatura ambiente antes de colocarlos en el refrigerador. La sobrecarga del aparato obliga al compresor a funcionar m ás tiempo. Los alimentos que se congelan demasiado despacio pueden perder calidad o estropearse.
- Aseg úrese de envolver adecuadamente los alimentos y limpie los recipientes secos antes de colocarlos en el electrodom éstico. Esto reduce la acumulaci ón de escarcha dentro del aparato.

- Los cajones de verduras y frutas no deben estar forrados con papel de aluminio, papel de cera o toallas de papel. Los revestimientos interfieren con la circulación de aire frío, lo que hace que el refrigerador sea menos eficiente.
- Organice y etiquete los alimentos para reducir las aperturas de puertas y búsquedas prolongadas. Retire todos los elementos que necesite a la vez y cierre la puerta lo antes posible.



## **GARANTIE D'UN AN - VALIDE UNIQUEMENT SI ACCOMPAGNÉE DU REÇU ORIGINAL**

**GARANTIE :** Home Hardware Stores Limited garantit ce produit contre tout vice de matière et de fabrication pendant une période d'un an à compter de la date d'achat initiale. Ce produit est destiné à un usage résidentiel seulement. Il n'est pas conçu pour des applications commerciales ou industrielles. La présente garantie couvre uniquement l'acheteur initial du produit.

Contactez le Service aux Consommateurs OMNImax ou un service agréé OMNImax au 1-866-646 4332.

**COUVERTURE :** La présente garantie est nulle si le produit a été endommagé à la suite d'un accident, d'une négligence, d'une manutention ou d'une utilisation inappropriée, de dommages subis lors de l'expédition, d'un usage abusif, d'un mauvais usage, d'une réparation ou tentative de réparation non autorisée, de modifications, d'un assemblage/montage ou entretien inadéquat, d'un usage commercial ou de toute autre cause ne découlant pas d'un vice de matière ou de fabrication. La présente garantie ne s'étend pas aux appareils ayant été modifiés ou altérés, ni aux dommages subis par des produits ou pièces d'appareil dont le numéro de série a été enlevé, altéré, détérioré ou rendu illisible. L'appareil doit être retourné au magasin Home Hardware le plus proche à des fins d'inspection et/ou de remplacement.

**GARANTIES IMPLICITES :** Toute garantie implicite que pourrait posséder l'acheteur se limite à une durée d'un an à compter de la date d'achat. La présente garantie limitée remplace toute autre garantie expresse ou implicite, y compris toute garantie de qualité marchande et de convenance précise, et exclut toute responsabilité à l'égard de tous dommages indirects ou consécutifs, quelle qu'en soit la cause.

**APPLICATION DE LA GARANTIE :** Pendant la période de garantie d'un an, tout produit jugé défectueux sera remplacé s'il est retourné à un marchand autorisé. Le produit de remplacement sera alors couvert pendant le reste de la période d'un an de la garantie, augmenté d'une période additionnelle d'un mois. Ce remplacement sera effectué sans frais pour l'acheteur.